

TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

Ikt.sz.: FPH30/152-...../2013

amely létrejött egyrészről

Budapest Főváros Önkormányzata

1052 Budapest, Városház u. 9-11.

Képviseli: Tarlós István főpolgármester

mint támogató (továbbiakban: **Támogató**)

másrészről

Kisebbségékért – Pro Minoritate Alapítvány

1055 Budapest, Falk Miksa u. 6. V. emelet

Nyilvántartási szám: 7773

Fővárosi Törvényszék: Pk. 6007/2000

Képviselő: Tárnok Mária

mint támogatott (továbbiakban: **Támogatott**)

között az alábbi feltételek szerint:

1. A **Támogató** a **Támogatott** által benyújtott kérelem alapján **2.000.000,- forint, azaz kettőmillió forint** összegű egyszeri, vissza nem térítendő - az önkormányzat sajátos működéséből adódóan - utólagos támogatást nyújt a 2013. évi összevont költségvetés 21/2013. (III.20.) Főv. Kgy. rendelet módosításáról szóló Budapest Főváros Önkormányzata Közgyűlésének 62/2013. (VI.27.) önkormányzati rendelete 1 § (59) bekezdése alapján a „912102 Főpolgármesteri keret céltartaléka” kiadási előirányzat terhére a „844702 Főpolgármesteri keret” címen **Támogatott** részére.
2. **Támogatott** kötelezettséget vállal, hogy a támogatást **a 2013. július 23-28. között az erdélyi Tusnádfürdön megrendezésre kerülő XXIV. Bálványosi Nyári Szabadegyetem és Diáktábor szervezési költségeire fordítja, a támogatás fejében a Támogató felé semminemű szolgáltatás nyújtására nem köteles.** A támogatás összegét a **Támogatott** a fentiekben meghatározott céltól eltérően nem használhatja fel. Ezzel összefüggésben sem fordítható a támogatás összege semmilyen adó (ÁFA), illeték vagy közteher tartozás kiegyenlítésére.
3. **Támogató** az 1. pontban meghatározott összegű támogatást **a jelen megállapodás Támogatott által legkésőbb 2013. augusztus 5-ig aláírt példányainak a Főpolgármesteri Hivatalba való visszaérkezéstől,** valamint a jelen megállapodás 3. sz. melléklete szerinti – **a bank által leigazolt** – felhatalmazó levél **Támogató**hoz történő benyújtását követő 15 (tizenöt) napon belül utalja át a **Támogató Támogatott 11742001-20045649 számú számlájára.**
4. **Támogatott köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközzeitől elkülönítetten kezelni,** illetve nyilvántartani, arra is figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának értékéről Budapest Főváros Önkormányzata Főpolgármesteri Hivatalának megkeresésére naprakész információkkal tudjon szolgálni.

5. **Támogató** jogosult a támogatás felhasználását, illetve az abból megvalósítani kívánt célt ellenőrizni, ennek során a **Támogatottól** az ellenőrzéshez szükséges adatokat, eredeti bizonylatokat, egyéb, a jelen szerződéshez kapcsolódó dokumentumokat bekérni, azokba betekinteni, illetve a **Támogatottnál** előre írásban egyeztetett időpontban és módon helyszíni ellenőrzést tartani.
6. **Támogatott** a kapott támogatás teljes összegével **legkésőbb 2013. október 31-ig** a **Támogató**nak az alábbiak szerint köteles elszámolni.

Amennyiben **Támogatott** ÁFA levonásra jogosult, **Támogató** felé csak nettó támogatási összeg elszámolására jogosult.

Támogatott köteles **Támogató**nak benyújtani:

- a) a támogatott cél tényleges megvalósulásáról rövid, 1-3 oldalnyi szöveges szakmai értékelő anyagot (kiadványokkal illetve sajtó-, médiafigyelővel);
 - b) jelen megállapodás 1. számú mellékletét képező számviteli bizonylatok összesítését, személyi költségek elszámolása esetén a jelen megállapodás 1/A számú mellékletét képező személyi költségek és azok közterheinek összesített és részletes kimutatását, csatolva az igazoló bizonylatok másolatát;
 - c) a támogatás felhasználását igazoló záradékolt számviteli bizonylatok hitelesített másolatát. A szabályos záradékolás azt jelenti, hogy a **Támogatott** az eredeti számlát – amelyre tintával felvezeti, hogy **„a számla összege kizárólag Budapest Főváros Önkormányzatával szemben került támogatásként elszámolásra”** (vagy ha a számla összege a támogatást meghaladja **„a számla összegéből „ „ forint kizárólag Budapest Főváros Önkormányzatával szemben került támogatásként elszámolásra”**) - a Főpolgármesteri Irodán bemutatja és arról másolat készítését engedi;
 - d) átutalással teljesített bizonylat másolata mellett a bankszámla terheléséről szóló banki igazolást vagy kivonatot (megjelölve a vonatkozó tételt);
 - e) készpénzes bizonylatmásolat mellett a kifizetési pénztárbizonylat hitelesített másolatát vagy az ezt helyettesítő nyilvántartás hitelesített másolatát.
7. A **Támogató** a **Támogatott** által határidőben benyújtott beszámolót szakmai és pénzügyi szempontból ellenőrzi és a benyújtást követő 60 napon belül dönt annak elfogadásával kapcsolatban. **Támogató** a beszámolóval kapcsolatos döntéséről a döntést követő 30 napon belül írásban tájékoztatja a **Támogatottat**.
 8. Amennyiben **Támogatott** nem használja fel a teljes támogatási összeget, úgy a támogatás összege és a felhasznált összeg közötti különbözetet köteles az elszámolással egyidejűleg, de legkésőbb **2013. október 31-ig** visszautalni a **Támogató** Országos Takarékpénztár és Kereskedelmi Bank Nyrt.-nél vezetett 11784009-15490012 számú Fővárosi Önkormányzat költségvetési elszámolási számlájára.
 9. Amennyiben a **Támogatott** beszámolási, elszámolási kötelezettségének határidőben nem tesz eleget, úgy a **Támogató** határidő tűzésével felszólítja a **Támogatottat** kötelezettsége teljesítésére.
 10. Az elszámolással való indokolatlan késedelem esetén a **Támogatott** köteles a késedelembe esés napjától a támogatás teljes összege után a Ptk. 301/A. § (2) bekezdése szerinti kamat

összegének megfelelő mértékű késedelmi kamatot megfizetni a **Támogató** Országos Takarékpénztár és Kereskedelmi Bank Nyrt.-nél vezetett 11784009-15490012 számú Fővárosi Önkormányzat költségvetési elszámolási számlájára.

11. A **Támogatott** a támogatott tevékenység megvalósítása során a nyújtott támogatás terhére a százezer forint értékhatárt meghaladó értékű, áru beszerzésére vagy a szolgáltatás megrendelésére irányuló szerződést kizárólag írásban köthet. Írásban kötött szerződésnek minősül az elküldött és visszaigazolt megrendelés is.
12. **Támogatott** tudomásul veszi, hogy a támogatáshoz kapcsolódó iratokat a támogatás nyújtását követő 10 (tíz) évig meg kell őriznie és a **Támogató** ilyen irányú felhívása esetén köteles azokat bemutatni.
13. A jelen szerződésben meghatározott cél megvalósítása során esetleg felmerülő többletköltség a **Támogatottat** terheli.
14. A **Támogató** a jelen támogatási szerződést kártalanítás nélkül és azonnali hatállyal felmondhatja, ha a nemzeti vagyon hasznosításában résztvevő bármely – a **Támogatottal** közvetlen vagy közvetett módon jogviszonyban álló harmadik fél – szervezet a jelen támogatási szerződés megkötését követően beállott körülmény folytán már nem minősül átlátható szervezetnek.
15. A **Támogató** jogosult a jelen támogatási **szerződést azonnali hatállyal írásban felmondani** a támogatás visszavonásáról rendelkezni, ha az alábbiakban foglalt feltételek közül legalább egy feltétel bekövetkezik:
 - a) a **Támogatott** a támogatás összegét e támogatási szerződésben foglaltaktól eltérően használja fel,
 - b) hitelt érdemlően bebizonyosodik, hogy a **Támogatott** a támogatási döntést érdemben befolyásoló valótlan, hamis adatot szolgáltatott, értesítési kötelezettségét elmulasztotta indokolatlan késedelmes tájékoztatja **Támogatót**,
 - c) a támogatott tevékenység megvalósítása meghiúsul, tartós akadályba ütközik, vagy jelen támogatási szerződésben meghatározott időpontokhoz képest jelentős késedelmet szenved,
 - d) a **Támogatott** neki felróható okból megszegi a jelen támogatási szerződésben foglalt kötelezettségeit, így különösen nem tesz eleget ellenőrzéstűrés, tájékoztatási kötelezettségének, és ennek következtében a költségvetési támogatás szabályszerű felhasználását nem lehet ellenőrizni,
 - e) a **Támogatott** a jelen támogatási szerződés keretében adott nyilatkozatok bármelyikét visszavonja,
 - f) a jogszabályok, szakmai követelmények, nyilvántartási kötelezettségek megszegése,
 - g) amennyiben a **Támogatott** a **Támogató** által tett felszólításban kitűzött határidőig nem teljesítette vagy nem megfelelően teljesítette a beszámolási, elszámolási kötelezettségét.

16. Jelen megállapodás 15. pontjában meghatározott módon történő megszüntetése esetén a **Támogatott** köteles a támogatás teljes összegét – a támogatás **Támogatott** részére történő átutalása napjától a visszafizetés napjáig számított jegybanki alapkamat kétszeresének megfelelő mértékű – kamattal növelten a **Támogató** 11784009-15490012 számú számlájára, a felmondásról szóló értesítés kézhezvételét követően haladéktalanul, legkésőbb 15 (tizenöt) napon belül visszafizetni.
17. A **Támogatott** bármely szerződésszegése esetén legfeljebb 5 (öt) évre kizárható a **Támogató** által biztosított támogatási lehetőségekből.
18. A támogatási cél megvalósítását akadályozó, befolyásoló körülményekről, tényezőkről a **Támogatott** a Budapest Főváros Önkormányzata Főpolgármesteri Hivatal Főpolgármesteri Irodáját haladéktalanul írásban köteles értesíteni.
19. Amennyiben a **Támogatott** – neki fel nem róható okból – nem tudja teljesíteni a jelen megállapodásban vállalt kötelezettségeit, így különösen a támogatási cél megvalósítását a jelen megállapodás 2. pontjában meghatározott határidőn belül a **Támogatóhoz** írásban benyújthat program, illetve határidő módosítási kérelmet. Amennyiben erre nem kerül sor a **Támogatott** haladéktalanul köteles a támogatási összeget, illetve maradványát zárolni és a zárolást követő 8 (nyolc) napon belül a támogatás összegét törvényes kamatával együtt a **Támogató** 11784009-15490012 számú számlájára visszautalni, valamint 30 (harminc) napon belül pénzügyi elszámolást készíteni és a **Támogató** részére megküldeni.
20. A jelen támogatási szerződés 3. sz. mellékletét képezi a **Támogató** 11784009-15490012 számú számlája javára benyújtható azonnali beszedési megbízási jogát tartalmazó – a **Támogatott** bankszámla-vezető pénzügyi intézete által igazolt – „Felhatalmazó levél”. A **Támogató** az azonnali beszedés jogát a **Támogatott** szerződésszegése miatti visszafizetési kötelezettségének beállta esetén azonnal alkalmazhatja.
21. A **Támogatott** kijelenti, hogy
- a jelen támogatási szerződésben, valamint mellékleteiben foglalt adatok, információk és dokumentumok teljes körűek, valódiak, hitelesek;
 - az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.), valamint a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény (a továbbiakban: Nvtv.) rendelkezései alapján – a jelen támogatási szerződés megkötésének napján – átlátható szervezetnek minősül,
 - nincs 60 napon túl lejárt és még ki nem egyenlített adótartozása (ide nem értve a helyi adókat), valamint járulék-, illeték-, vagy vámtartozása (együttesen: köztartozása),
 - a Budapest Főváros Önkormányzata vagyonáról, a vagyonelemek feletti tulajdonosi jogok gyakorlásáról szóló 22/2012. (III. 14.) Főv. Kgy. rendelet (a továbbiakban: Vr.) 17. § (1) bekezdésében foglaltaknak megfelelően az **Támogató** felé nincs három hónapnál régebben lejárt tartozása,
 - nem áll jogerős végzéssel elrendelt végelszámolás, felszámolás alatt, ellene nem folyik jogerős végzéssel elrendelt csődeljárás vagy egyéb, a megszüntetésre irányuló, jogszabályban meghatározott eljárás, Budapest Főváros Önkormányzata felé nincs köztartozása és nincs ellene folyamatban végrehajtási eljárás,
 - nincs az államháztartás alrendszeréből folyósított támogatásból eredő lejárt és ki nem egyenlített fizetési kötelezettsége,

- g) jelen támogatási megállapodásban meghatározott pénzügyi bizonylatokat, számlákat más támogató felé nem számolja el,
- h) továbbá a támogatás tekintetében adólevonási joggal rendelkezik.

22. A **Támogatott** vállalja, hogy

- a) a jelen támogatási szerződésben meghatározott beszámolási, nyilvántartási, adatszolgáltatási kötelezettségeket teljesíti,
- b) a támogatást az Nvtv.rendelkezéseinek, valamint a jelen támogatási szerződés előírásainak és a meghatározott célnak megfelelően használja,
- c) a nemzeti vagyon hasznosításban – a hasznosítóval közvetlen vagy közvetett módon jogviszonyban álló harmadik félként – kizárólag természetes személyek vagy átlátható szervezetek vesznek részt.

23. A **Támogatott** jelen megállapodás aláírásával tudomásul veszi, hogy

- a) az Állami Számvevőszék vizsgálhatja a támogatás felhasználását, jelen megállapodást és a támogatás felhasználása során keletkező további megállapodásokat;
- b) támogató az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény 1. számú melléklete III. Gazdálkodási adatok 3. pontjából fakadó kötelezettségének eleget téve, jelen ***megállapodás közérdekű adatait (támogatott neve, támogatás célja, összege, a támogatott program időpontja, helyszíne) közzéteszi a Fővárosi Önkormányzat internetes portálján (www.budapest.hu);***
- c) a Ptk. 81. § (3) bekezdése értelmében nem minősül üzleti titoknak a támogatás felhasználásával kapcsolatos adat, valamint az az adat, amelynek megismerését, vagy nyilvánosságra hozatalát külön törvény közérdekből elrendeli;
- d) kérésre a **Támogatott** a jelen jogviszonnyal összefüggő, és a Ptk. 81. § (4) bekezdése alapján közérdekből nyilvánosnak minősülő adatokra vonatkozóan köteles tájékoztatást adni,
- e) a szerződés megkötésekor átadott dokumentumokban (szervezet bírósági bejegyzéséről szóló végzés, hatósági engedélyek, társasági szerződés) bekövetkezett változásokról nyolc napon belül írásban tájékoztatást adni, szükség esetén a szerződés módosítását kezdeményezni
- f) a **Támogató** az *Nvtv-ben., az állami vagyonról szóló 2007. évi CVI. törvényben* és a végrehajtási rendeleteiben foglalt kötelezettségeinek eleget téve, bármikor ellenőrizheti a támogatás felhasználását, a jelen támogatási szerződés teljesítését, valamint a támogatás felhasználása során keletkezett további megállapodásokat,
- g) a **Támogatott** az *elszámolási kötelezettségének az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII törvény X. fejezete, a számvitelről szóló 2000. évi C. törvény 167. § (1) és (3) bekezdése, valamint a számla, egyszerűsített számla és nyugta adóigazgatási azonosításáról, valamint a nyugta adását biztosító pénztárgép és taxaméter alkalmazásáról szóló 24/1995. (XI. 22.) PM rendelet szerinti tartalmi és alakai követelményeknek megfelelő számlával köteles eleget tenni.*

24. A **Támogatott** kötelezettséget vállal arra, hogy a jelen szerződés hatálya alatt a támogatás tényét a rendezvény marketingje során, illetve valamennyi kiadványában, programfüzetében és egyéb publikációban feltünteti, valamint szerepelteti a Főváros új arculat szerinti emblémáját és nevét az alábbiak szerint:
- Budapest Főváros Önkormányzata
 - Municipality of Budapest City
 - Selbstverwaltung der Hauptstadt Budapest
25. A **Támogatottal** való kapcsolattartást, a támogatott cél megvalósítása előkészítésének, lebonyolításának és teljesítésének folyamatos ellenőrzését, valamint minden, a jelen szerződésből fakadó vagy azzal összefüggésben szükségessé váló operatív ügyintézését és a bonyolítási feladatot, valamint a támogatás folyósításának előkészítését a **Támogató** Főpolgármesteri Hivatalának Főpolgármesteri Irodája látja el:

A **Támogató** részéről a kapcsolattartó

neve: Árvainé Burik Éva
címe: 1052 Budapest, Városház utca 9-11.
elérhetősége: +36 1 327-1037

A **Támogatott** részéről a kapcsolattartó

neve: Gál Gabriella
címe: 1055 Budapest, Falk Miksa u. 6.
elérhetősége: +36 1 445 0473

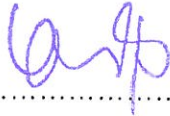
A **Felek** rögzítik, hogy jelen megállapodással kapcsolatos értesítések, közlések, felhívások, nyilatkozatok megtételének módjaként az írásban, a jelen pontban megjelölt értesítési címekre térítvevényes ajánlott küldeményként postai úton történő közlést fogadják el.

26. Jelen szerződés alapján a **kedvezményezett** az Európai Bizottság SA.34770 (2012/N-2). számú határozatának megfelelően odaítélt 2.000.000 Ft, azaz kettőmillió forint összegű kulturális célú támogatásban részesül.
27. Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. évi IV. törvény az Nvtv., az Áht., az az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet és a Vr. rendelkezései az irányadóak.
28. A **Támogatott** kijelenti, hogy nem állnak fenn vele szemben a **közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény 6. § (1) bekezdése és 8. § (1) bekezdése szerinti összeférhetlenségi és kizáró okok.**
29. A jelen megállapodás a mindkét fél általi aláírása napján lép hatályba.
30. A jelen megállapodás elválaszthatatlan részét képezik az 1. (Számveteli bizonylatok összesítője), a 1/A (Személyi költségek és azok közterheinek összesítője), a 2. (**Támogatottnak** a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény alapján kötelező nyilatkozatai) és a 3. (Felhatalmazó levél) mellékletek, a szerződés ezekkel együtt érvényes.

31. Szerződő felek a jelen megállapodásban foglalt feltételekkel egyetértenek, azokat közösen értelmezték és azt, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, elolvasás után cégszerűen 5 példányban jóváhagyólag aláírták.

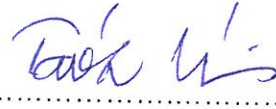
Budapest, 2013. augusztus 22

Támogató



Tarlós István
főpolgármester

Támogatott



Tárnok Mária
kuratórium elnöke

Látta:



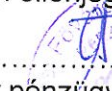
Sáradi Kálmánné dr. főjegyző

2013. 07. 22



KEZELÉSÉNEK ÉRT
A MINORITÁTE ALAPÍTVÁNY
1995 Budapest,
Palkó Miksa u. 6. V/10.

A pénzügyi ellenjegyzést elvégezte:



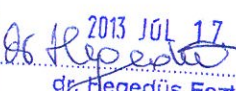
Verő Tibor pénzügyi főosztályvezető

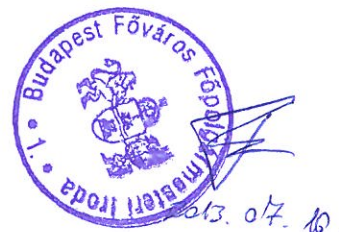
2013. 07. 23



Mellékletek:

1. Számviteli bizonylatok összesítője
- 1/A. Személyi költségek és azok közterheinek összesítője
2. NYILATKOZAT a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény szerinti összeférhetetlenség, illetve érintettség fennállásáról, vagy hiányáról
3. Felhatalmazó levél

Jogi megfelelőségét ellenőriztem:
2013 JÚL 17

dr. Hegedüs Eszter
jogtanácsos



Szignatúra:



Kovácsné Toth Ágnes
önkormányzati főtanácsadó és irodavezető

A Támogatási szerződés 1. sz. melléklete

SZÁMVITELI BIZONYLATOK ÖSSZESÍTŐJE

Sorszám	Kibocsátó neve	Bizonylat sor-száma	Kifizetés jogcíme	Számla kelte	Teljesítés időpontja	Nettó összeg (Ft)	Áfa tartalom (Ft)	Bruttó összeg (Ft)	Támogatásra elszámolt összeg (Ft)	Fizetés módja		
										Pénztárbizonylat száma	Bankszámlakivonat száma	
1.												
2.												
3.												
4.												
5.												
6.												
7.												
8.												
9.												
10.												
11.												
12.												
13.												
14.												
Összesen												

Budapest,

NYILATKOZAT

Alulírott, a Kisebbségéért – Pro Minoritate Alapítvány törvényes képviselője kijelentem, hogy a Fővárosi Önkormányzattól „844702 Főpolgármesteri keret” címen jóváhagyott előirányzat terhére kapott bruttó, 2.000.000 Ft összegű támogatás

elszámolására jelen lapon feltüntetett bizonylatokat más intézménytől, pénzügyi forrásból kapott pénzeszköz elszámolására nem használom fel. A felhasználás során a mindenkor hatályos jogszabályok rendelkezései szerint járok el.

Budapest, 20.....

cégszerű aláírás, pecsét

NYILATKOZAT

a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény szerinti összeférhetlenség, illetve érintettség fennállásáról, vagy hiányáról

A Pályázó neve: **Kisebbségekért – Pro Minoritate Alapítvány**

Természetes személy lakcíme:

Születési helye, ideje:

Gazdasági társaság esetén székhelye:

Cégjegyzékszám:

Adószám:

Képviselőjének neve:

Egyéb szervezet esetén székhelye: **1055 Budapest, Falk Miksa u. 6.**

Képviselőjének neve: **Tárnok Mária**

Nyilvántartásba vételi okirat száma: **Pk. 6007/2000.**

Nyilvántartásba vevő szerv megnevezése: **Fővárosi Törvényszék**

Kijelentem, hogy személyemmel, illetve a pályázóként megjelölt szervezettel szemben a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény (Knyt.)

– 6. § (1) bekezdése szerinti összeférhetlenség

1. nem áll fenn vagy

2. fennáll a(z) ...pont alapján

– 8. § (1) bekezdése szerinti érintettség

1. nem áll fenn vagy

2. fennáll a(z) ...pont alapján

Az összeférhetlenség vagy az érintettség alapjául szolgáló körülmény leírása:

.....
.....
.....

Kijelentem, hogy az összeférhetlenség megszüntetésére az alábbiak szerint intézkedtem:

.....
.....
.....

Kijelentem, hogy az érintettség közzétételét külön űrlap csatolásával kezdeményeztem.

Kelt: 2013. *augusztus 12.*

KISEBBSÉGEKÉRT
PRO MINORITATE ALAPÍTVÁNY
1055 Budapest
Falk Miksa u. 6. sz. 1116
Tárnok Mária
Aláírás/Cégszerű aláírás

